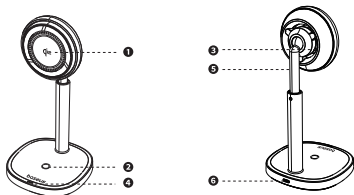


## İşlevler



| SN | Ad                              | Tanım                                                                                                                                                                                  |
|----|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1  | Üst kablosuz şarj cihazı        | 15 W (Maks.); Qi2 sertifikası; ayarlama açısı: sol/sağ 20°, ön/arka 20°.                                                                                                               |
| 2  | Alt kablosuz şarj cihazı        | 5 W (Maks.), kulaklık şarjını destekler.                                                                                                                                               |
| 3  | Üst arka fan                    | 0 ila 8 W'ta yavaş döner.<br>8 W veya üstünde hızlı döner.                                                                                                                             |
| 4  | Gösterge LED'i                  | Sürekli ışık normal şarj olduğunu gösterir                                                                                                                                             |
| 5  | Teleskopik çubuk                | Ayarlanabilir uzunluk:<br>Teleskopik çubuk tamamen açıkken toplam uzunluk: 215 mm.<br>Teleskopik çubuk tamamen kapalıyken toplam uzunluk: 165 mm.<br>Teleskopik çubuk uzunluğu: 50 mm. |
| 6  | Alt arka USB-C bağlantı noktası | Şarj bağlantı noktası; şarj cihazının gücü $\geq 30$ W olmalıdır; PD hızlı şarj protokolüyle uyumludur.                                                                                |

## Önlemler

1. Cep telefonu manyetik kablosuz şarj cihazının ön/arka açısı maksimum 20°, sol/sağ açısı 20°'dir. Cihazın zarar görmemesi için kullanım sırasında bu açığı geçmeyin.
2. Kullanım sırasında güç adaptörünün PD ve QC hızlı şarj protokolünü desteklediğinden emin olun. Çıkış gücü 30 W ve üstü olmalı ve kablosuz şarj cihazı ile şarj edilen cihaz arasında metal ya da başka bir yabancı nesne olmamalıdır.
3. Bu ürün yalnızca manyetik vakum işlevi olan orijinal Apple ve Baseus kılıflarla uyumludur, üçüncü taraf aksesuarlarıyla uyumlu olmayabilir. Lütfen yerel güvenlik düzenlemelerine göre uygun bir güç adaptörü kullanın. Çalışma sıcaklığı: 0°C to 25°C. Sökülmesi, darbe alması, ezilmesi veya ateşe atılması yasaktır. Yüksek sıcaklıktaki ortama bırakmayınız. Suya düşmesi durumunda kullanılması yasaktır.

### Kablosuz Şarj Uyarıları

- Bu ürün, güç kaynağından yüke ısın oluşturmaz yakın alan güç iletimi sağlamak için manyetik ve kapasitif bağlantı mekanizmalarını kullanır. Bu cihaz, "Kablosuz Şarj (Güç İletim) Cihazları için Telsiz Yönetimine İlişkin Geçici Hükümler" gibi ilgili yönetmeliklerin yanı sıra ürün kalitesi, elektromanyetik radyasyon, elektrik güvenliği ve ulusal standartlarla ilgili yasa ve yönetmeliklere uygundur.
- İzin alınmadan kullanım senaryoları veya koşulları değiştirilemez, çalışma frekans aralığı genişletilemez veya iletim gücü artırılmaz (ek güç amplifikatörleri eklenmesi dahil).
- Diğer yasal kablosuz hizmetlere ve istasyonlara zarar verecek bir müdahale yapmak kesinlikle yasaktır. Kullanıcılar, radyo parazitine veya radyasyon parazitine karşı koruma talep edemez. Diğer yasal kablosuz hizmetlere ve istasyonlara zarar verecek parazite neden olması durumunda, kullanım derhal durdurulmalıdır ve paraziti ortadan kaldırmak için uygun önlemler alındıktan sonra kullanıma devam edilmelidir.
- Bu alanda kablosuz şarj cihazına izin verilmez. Kablosuz şarj işlevinin kullanımına izin verilmez.
- Kablosuz şarj cihazları, yayın hizmetlerinde parazite neden oluyorsa kullanım derhal durdurulmalıdır.
- Kablosuz şarj cihazlarının kullanımı, gemilerin, uçakların ve demiryolu lokomotiflerinin (hızlı tren üniteleri dahil) yönetmeliğine ve endüstri otoritesi tarafından belirlenen kurallarına uygun olmalıdır.

## Технічні характеристики

Назва: Бездротовий зарядний пристрій

Модель: BSW-536

Вхід USB-C: 9 В — 3 А

Бездротовий вихід (для мобільного телефону): Макс. 15 Вт

Бездротовий вихід (для навушників): Макс. 5 Вт

Загальна вихідна потужність: Макс. 15 Вт + 5 Вт, 20 Вт

Розміри: 97.5 × 97.5 × 165 мм

\*Розміри та вага цього виробу виміряні лабораторією Baseus. Дані можуть відрізнятися залежно від експериментального обладнання та навколишнього середовища, що не впливає на використання виробу.

## Акcesуари

Магнітний кронштейн для бездротової зарядки — 1 шт.

Зарядний кабель — 1 шт.

Інструкція користувача — 1 шт.

Наклейка-емодзі — 1 шт.

## Спосіб використання

Верхнє положення бездротового зарядного пристрою: для розміщення телефону.

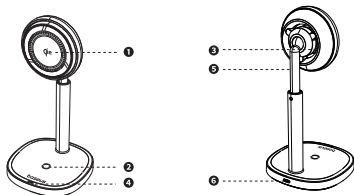
Нижнє положення бездротового зарядного пристрою: для розміщення навушників.

Вхід USB-C: Підключіть адаптер живлення (потужність зарядного пристрою має бути  $\geq 30$  Вт).

Регулювання кута: регулювання висоти телескопічної штанги; регулювання кута верхнього передавального диска.

Світловий індикатор: постійне світло вказує на заряджання, а миготливе — на несправність.

## Функції



| Номер    | Назва                                 | Опис                                                                                                                                                                                                                           |
|----------|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> | Верхній бездротовий зарядний пристрій | 15 Вт (макс.); сертифікація Qi2; регульований кут: ліворуч/праворуч 20°, вперед/назад 20°.                                                                                                                                     |
| <b>2</b> | Нижній бездротовий зарядний пристрій  | 5 Вт (макс.); підтримує заряджання навушників.                                                                                                                                                                                 |
| <b>3</b> | Верхній задній вентилятор             | Повільне обертання за потужності від 0 до 8 Вт. Швидке обертання за потужності 8 Вт або вище.                                                                                                                                  |
| <b>4</b> | Світлодіодний індикатор               | Постійне світло вказує на нормальне заряджання.                                                                                                                                                                                |
| <b>5</b> | Телескопічна штанга                   | Регульована довжина:<br>Загальна довжина, коли телескопічна штанга витягнута до максимальної довжини: 215 мм.<br>Загальна довжина, коли телескопічна штанга повністю втягнута: 165 мм.<br>Довжина телескопічної штанги: 50 мм. |
| <b>6</b> | Нижній задній порт USB-C              | Зарядний порт; потужність зарядного пристрою має бути $\geq 30$ Вт; сумісний із протоколом швидкого заряджання PD.                                                                                                             |

## Запобіжні заходи

1. Кут нахилу вперед/назад магнітного бездротового зарядного пристрою для стільникового телефону становить до 20°, а ліворуч/праворуч — 20°. Не перевищуйте цей кут під час використання, щоб не пошкодити пристрій.

2. При використанні переконайтеся, що адаптер живлення підтримує протоколи швидкого заряджання PD і QC, вихідна потужність становить 30 Вт і вище, а між бездротовим зарядним пристроєм і об'єктом заряджання немає металевих або інших сторонніх предметів.

3. Цей виріб сумісний лише з оригінальними чохлами Apple і Baseus із функцією магнітної присоски та може бути несумісний із аксесуарами сторонніх виробників.

Використовуйте адаптер живлення, що відповідає місцевим правилам техніки безпеки.

Робоча температура: Від 0°C до 25°C

Забороняється розбирати, завдавати ударів, стискати або розташовувати у вогні.

Не розташовуйте виріб у середовищі з високою температурою.

Після занурювання у воду використовувати виріб забороняється.

## Попередження щодо бездротового заряджання

У цьому виробі використовуються магнітні та емісійні методи з'єднання для забезпечення передачі енергії ближнього поля без формування променя від джерела живлення до навантаження.

Пристрій відповідає застосовним нормам, наприклад, «Тимчасовим положенням з радіоуправління для бездротового заряджання (передачі енергії) бездротових пристроїв», а також законам і нормативно-правовим актам щодо якості продукції, електромагнітного випромінювання та електричної безпеки, а також національним стандартам.

Не дозволяється змінювати сценарії або умови використання, розширювати діапазон робочих частот чи збільшувати потужність передачі (включно з додаванням підсилювачів потужності) без дозволу.

Не дозволяється створювати шкідливі перешкоди для інших законних бездротових служб і станцій. Користувачі не можуть запитувати захист від радіо перешкод або радіаційних перешкод. У разі виникнення шкідливих перешкод для інших законних бездротових служб і станцій, негайно припиніть використання, яке можна буде відновити тільки після вжиття заходів із усунення шкідливих перешкод.

У цій області заборонені пристрої бездротового заряджання. Не дозволяється використовувати функцію бездротового заряджання. Якщо використання пристроїв бездротового заряджання спричиняє перешкоди для служб широкомовної передачі, його слід негайно припинити.

Використання пристроїв бездротового заряджання на кораблях, літаках, залізничних локомотивах (включно зі швидкісними потягами) має здійснюватися згідно з цим правилом і застосовними нормативно-правовими актами галузевого органу влади.

## Thông số kỹ thuật

Tên: Sạc không dây

Mẫu: BSW-536

Đầu vào USB-C: 9V $\overline{=}$ 3A

Đầu ra không dây (cho điện thoại di động): Tối đa 15W

Đầu ra không dây (cho tai nghe): Tối đa 5W

Tổng đầu ra: 15W+5W, tối đa 20W

Kích thước: 97.5 $\times$ 97.5 $\times$ 165mm

\*Kích thước và trọng lượng của sản phẩm này do phòng thí nghiệm Baseus đo. Dữ liệu có thể khác nhau do thiết bị thử nghiệm và môi trường. Điều này không ảnh hưởng đến trải nghiệm người dùng sản phẩm.

## Phụ kiện

Đế sạc không dây từ tính  $\times$  1

Cáp sạc  $\times$  1

Hướng dẫn sử dụng  $\times$  1

Hình dán biểu tượng cảm xúc  $\times$  1

## Phương pháp sử dụng

Vị trí sạc không dây phía trên: để đặt điện thoại của bạn.

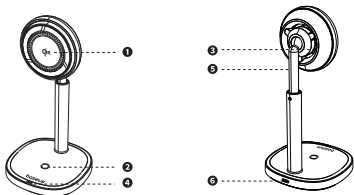
Vị trí sạc không dây phía dưới: để đặt tai nghe của bạn.

Đầu vào USB-C: Kết nối với bộ đổi nguồn (công suất bộ sạc cần  $\geq$  30W).

Điều chỉnh góc: điều chỉnh độ cao của thanh ống lồng; điều chỉnh góc của đĩa truyền phía trên.

Đèn báo: đèn sáng liên tục báo hiệu đang sạc và nhấp nháy báo hiệu sự cố.

## Chức năng



| Số seri | Tên                        | Mô tả                                                                                                                                                                                                        |
|---------|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ❶       | Bộ sạc không dây hàng đầu  | 15W (Tối đa); Chứng nhận Qi2; Góc điều chỉnh: trái/phải 20°, trước/sau 20°.                                                                                                                                  |
| ❷       | Bộ sạc không dây phía dưới | 5W (Tối đa); hỗ trợ sạc tai nghe.                                                                                                                                                                            |
| ❸       | Quạt sau phía trên         | Quay chậm ở 0 đến 8W.<br>Xoay nhanh ở 8W hoặc hơn.                                                                                                                                                           |
| ❹       | Đèn LED báo                | Đèn không đổi báo hiệu sạc bình thường                                                                                                                                                                       |
| ❺       | Gậy ống lồng               | Chiều dài có thể điều chỉnh:<br>Tổng chiều dài khi gậy ống lồng được kéo đến chiều dài tối đa của nó: 215mm.<br>Tổng chiều dài khi gậy ống lồng được đóng hoàn toàn: 165mm.<br>Chiều dài gậy ống lồng: 50mm. |
| ❻       | Cổng USB-C ở dưới đáy sau  | Cổng sạc; công suất của bộ sạc cần phải $\geq 30W$ ; tuân thủ giao thức sạc nhanh PD.                                                                                                                        |

## Những lưu ý trước khi sử dụng

1. Góc trước/sau của bộ sạc không dây từ tính của điện thoại di động lên tới 20° và góc trái/phải là 20°. Không vượt quá góc này khi sử dụng để tránh làm hỏng thiết bị.
2. Khi sử dụng, hãy đảm bảo rằng bộ đổi nguồn hỗ trợ giao thức sạc nhanh PD và QC, công suất đầu ra là 30W trở lên và không có kim loại hoặc vật lạ khác giữa bộ sạc không dây và thiết bị đang được sạc.
3. Sản phẩm này chỉ tương thích với các ốp lưng chính hãng của Apple và Baseus có chức năng hút từ tính và có thể không tương thích với các phụ kiện của bên thứ ba.
4. Vui lòng sử dụng bộ đổi nguồn phù hợp với các quy định an toàn của địa phương.
5. Môi trường hoạt động lý tưởng: 0°C đến 25°C.
6. Cấm tháo rời, va đập, ép hoặc cho vào lửa.
7. Không đặt trong môi trường nhiệt độ cao.
8. Cấm sử dụng sau khi ngâm trong nước.

### Cảnh báo sạc không dây

Sản phẩm này sử dụng cơ chế ghép từ tính và điện dung để đạt được khả năng truyền tải điện trường gần không tạo chùm tia từ nguồn điện đến tải.

Thiết bị này tuân thủ các quy định liên quan như "Quy định tạm thời về quản lý vô tuyến đối với thiết bị sạc không dây (truyền điện)" cũng như các luật và quy định liên quan đến chất lượng sản phẩm, bức xạ điện từ, an toàn điện và tiêu chuẩn quốc gia.

Không được phép thay đổi tình huống và điều kiện sử dụng, không mở rộng dải tần hoạt động hoặc tăng công suất truyền (bao gồm cả việc bổ sung thêm bộ khuếch đại công suất) mà không được phép.

Không được phép gây nhiễu có hại cho các dịch vụ và trạm không dây hợp pháp khác. Người dùng không thể yêu cầu bảo vệ khỏi nhiễu sóng vô tuyến hoặc nhiễu bức xạ. Nếu xảy ra nhiễu có hại cho các dịch vụ và trạm không dây hợp pháp khác, phải ngừng sử dụng ngay lập tức và chỉ có thể tiếp tục sử dụng sau khi thực hiện các biện pháp loại bỏ nhiễu có hại.

Các thiết bị sạc không dây bị cấm trong khu vực này. Không được phép sử dụng chức năng sạc không dây.

Nếu việc sử dụng các thiết bị sạc không dây gây nhiễu sóng cho các dịch vụ phát sóng thì cần ngừng ngay lập tức.

Việc sử dụng thiết bị sạc không dây trên tàu thủy, máy bay và đầu máy xe lửa (bao gồm cả tàu cao tốc) phải tuân thủ quy định này và các quy định liên quan của cơ quan quản lý ngành.

## 規格

名稱：無線充電器

型號：BSW-536

USB-C 輸入：9 V  $\overline{\sim}$  3 A

無線輸出（手機用）：最大 15 W

無線輸出（耳塞式耳機用）：最大 5 W

總輸出：15 W + 5 W，最大 20 W

尺寸：97.5 × 97.5 × 165 mm

\* 本產品的尺寸和重量由倍思實驗室測量。資料可能因實驗設備和環境而有所差異，這不會影響產品的使用者體驗。

## 配件

磁性無線充電支架 ×1

充電線 ×1

使用手冊 ×1

表情貼紙 ×1

## 使用方法

頂部無線充電器位置：放手機用。

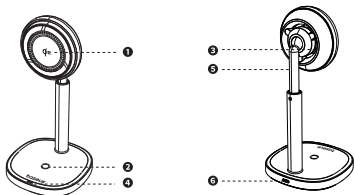
底部無線充電器位置：放耳塞式耳機用。

USB-C 輸入：連接到電源轉接器（充電器功率需為  $\geq 30$  W）。

角度調整：伸縮桿高度調整；頂部傳送碟角度調整。

指示燈：恆亮指出充電中，而閃爍指出故障。

## 功能



| SN | 名稱            | 說明                                                                             |
|----|---------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| ❶  | 頂部無線充電器       | 15 W (最大) ; Qi2 認證; 可調角度: 左/右 20°、前/後 20°。                                     |
| ❷  | 底部無線充電器       | 5 W (最大) ; 支援耳塞式耳機充電。                                                          |
| ❸  | 頂部後風扇         | 0 至 8 W 慢速旋轉。<br>8 W 以上快速旋轉。                                                   |
| ❹  | 指示燈 LED       | 恆亮指出充電正常                                                                       |
| ❺  | 伸縮桿           | 可調長度:<br>當伸縮桿拉至其最長的長度時的總長度: 215 mm。<br>當伸縮桿完全閉合時的總長度: 165 mm。<br>伸縮桿長度: 50 mm。 |
| ❻  | 底部後 USB-C 連接埠 | 充電埠; 充電器功率需為 $\geq 30$ W;<br>符合 PD 快充協定。                                       |

## 注意事項

1. 手機磁性無線充電器的前/後角度最大為 20°，且左/右角度為 20°。使用時請勿超過此角度，以免損壞裝置。
2. 使用時，請確保電源轉接器支援 PD 和 QC 快充協定，輸出功率為 30 W 以上，並且無線充電器與接受充電的裝置之間沒有金屬或其他異物。
3. 本產品僅與帶磁吸功能的原廠 Apple 和倍思外殼相容，並且可能與第三方配件不相容。
4. 請使用符合當地安全規範的電源轉接器。
5. 工作溫度：0 °C 至 25 °C。
6. 禁止拆解、撞擊、擠壓或投入火中。
7. 請勿將其放置在高溫環境中。
8. 浸水後禁止使用。

## 無線充電警告

本產品利用磁性和電容性耦合機制實現從電源到負載的非波束成型近場電力傳輸。裝置符合諸如「無線充電（電力傳輸）裝置無線電管理暫行規定」等相關規範、以及有關產品品質、電磁輻射、電氣安全和國家標準的法律規範。

未經許可不允許改變使用情境或條件、擴大操作頻率範圍、或提高傳輸功率（包括新增附加功率放大器）。

不允許對其他合法無線服務和電台造成有害干擾。使用者不能針對無線電干擾或輻射干擾請求保護。如果對其他合法無線服務和電台產生有害干擾，則必須立即停止使用，並且在採取措施消除有害干擾之後才能恢復使用。

此區域禁用無線充電裝置。不允許使用無線充電功能。

如果使用無線充電裝置對廣播服務造成干擾，則應立即停止使用。

在船舶、飛機和鐵路機車（含高鐵列車單位）使用無線充電裝置應符合本規範及產業主管機關的相關規範。

## المواصفات

الاسم: شاحن لاسلكي

الطراز: 536-BSW

قدرة دخل منفذ USB-C: 9 فولت 3 أمبير

قدرة خرج الشاحن اللاسلكي (للهاتف الخلوي): 15 واط بحد أقصى

قدرة خرج الشاحن اللاسلكي (لسماعة الأذن): 5 واط بحد أقصى

قدرة الخرج الإجمالية: 15 واط+5 واط، 20 واط بحد أقصى.

الأبعاد: 165×97.5×97.5 ملم

\* خضعت أبعاد هذا المنتج ووزنه للقياس من جانب مختبر شركة Baseus، وقد تختلف البيانات بسبب المعدات

التجريبية والبيئة، وهذا ليس له تأثير على تجربة مستخدم المنتج.

## الملحقات

1 × حامل شحن لاسلكي مغناطيسي

1 × كابل شحن

1 × دليل مستخدم

1 × ملصق وجه تعبير ي

## طريقة الاستخدام

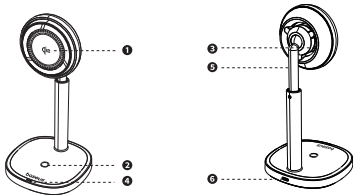
الوضع العلوي للشاحن اللاسلكي: لوضع الهاتف.

الوضع السفلي للشاحن اللاسلكي: لوضع سماعة الأذن.

قدرة دخل منفذ USB-C: يتم التوصيل بمحول الطاقة (يجب أن تكون قدرة الشاحن  $\leq 30$  واط).

تعديل الزاوية: تعديل ارتفاع القضيب التلسكوبي، وتعديل زاوية قرص الإرسال العلوي.

المؤشر الضوئي: يشير الضوء الثابت إلى جريان عملية الشحن، بينما يشير الوميض إلى وجود عطل.



| م | الاسم                    | الوصف                                                                                                                                                                                    |
|---|--------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ① | الشاحن اللاسلكي العلوي   | 15 واط (كحد أقصى)، حاصل على اعتماد Qi2، زاوية قابلة للتعديل: اليسرى/اليمنى 20 درجة، الأمامية/الخلفية 20 درجة.                                                                            |
| ② | الشاحن اللاسلكي السفلي   | 5 واط (كحد أقصى)، يدعم شحن سماعة الأذن.                                                                                                                                                  |
| ③ | المروحة الخلفية العليا   | دوران بطيء بقدرة تتراوح بين 0 و 8 واط، دوران سريع بقدرة 8 واط أو أكثر.                                                                                                                   |
| ④ | مؤشر LED                 | يشير الضوء الثابت إلى الشحن الطبيعي                                                                                                                                                      |
| ⑤ | القضيب التأسكوبي         | طول قابل للتعديل:<br>الطول الإجمالي للقضيب التأسكوبي عند سحبه إلى أقصى طول له: 215 ملم.<br>الطول الإجمالي للقضيب التأسكوبي عند إغلاقه بالكامل: 165 ملم.<br>طول القضيب التأسكوبي: 50 ملم. |
| ⑥ | منفذ USB-C الخلفي السفلي | منفذ شحن، يجب أن تكون قدرة الشاحن $\leq 30$ واط، متوافق مع بروتوكول الشحن السريع PD.                                                                                                     |

## تنبيهات

1. أقصى زاوية طي للزاوية الأمامية/الخلفية للشاحن اللاسلكي المغناطيسي للهاتف الخليوي 20 درجة، وللزاوية اليسرى/اليمنى 20 درجة. تجنب تجاوز هذه الزاوية عند استخدام الشاحن لتجنب إتلاف الجهاز.
2. عند الاستخدام، تأكد من أن محول الطاقة يدعم بروتوكولي PD وQC للشحن السريع، وأن قدرة الخرج تبلغ 30 واط فما فوق، مع التأكد من عدم وجود أي جسم معدني أو جسم غريب آخر بين الشاحن اللاسلكي والجهاز الجاري شحنه.
3. يتوافق هذا المنتج فقط مع محافظات Apple وBaseus الأصلية التي تدعم خصائص الشفط المغناطيسي، وقد لا يكون متوافقاً مع أي ملحقات من إنتاج جهات خارجية.  
يرجى استخدام محول طاقة يتوافق مع معايير السلامة المحلية.  
درجة حرارة التشغيل: من 0 درجة مئوية إلى 25 درجة مئوية.  
يحظر إعادة تجميع المنتج أو تعريضه لارتفاع ضغط أو الضغط عليه أو وضعه في النار.  
لا تضع المنتج في بيئة ذات درجة حرارة عالية.  
يحظر استخدامه بعد غمره في الماء.

## تحذيرات الشحن اللاسلكي

يستخدم هذا المنتج أليات اقتران مغناطيسية وسعوية لتحقيق نقل طاقة المجال القريب غير المشكل للحزم من مصدر الطاقة إلى الحمل.

كما يتوافق الجهاز مع اللوائح ذات الصلة مثل "الأحكام المؤقتة بشأن إدارة الراديو لأجهزة الشحن اللاسلكي (نقل الطاقة)"، وكذلك القوانين واللوائح المتعلقة بجودة المنتج والإشعاع الكهرومغناطيسي والسلامة الكهربائية والمعايير الوطنية.

لا يجوز تغيير سيناريوهات الاستخدام أو شروطه أو توسيع نطاق تردد التشغيل أو زيادة قوة الإرسال (بما في ذلك إضافة مضخمات طاقة إضافية) دون تصريح.

لا يجوز إنشاء تداخل ضار مع الخدمات والمحطات اللاسلكية القانونية الأخرى. لا يمكن للمستخدمين طلب الحماية ضد تداخل موجات الراديو أو التداخل الإشعاعي. في حالة حدوث تداخل ضار مع الخدمات والمحطات اللاسلكية القانونية الأخرى، يجب إيقاف الاستخدام الفوري، ولا يجوز استئنافه إلا بعد اتخاذ تدابير لإزالة التداخل الضار.

يحظر استخدام أجهزة الشحن اللاسلكي في هذه المنطقة. لا يجوز استخدام وظيفة الشحن اللاسلكي.

إذا أدى استخدام أجهزة الشحن اللاسلكي في حدوث تداخل في خدمات البث، ينبغي إيقافه فوراً.

ينبغي أن يتوافق استخدام أجهزة الشحن اللاسلكي في السفن والمطارات وقطارات السكك الحديدية (بما في ذلك وحدات القطارات عالية السرعة) مع هذه اللوائح والأنظمة ذات الصلة الصادرة عن السلطات الصناعية.



This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead, it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Follow local rules and never dispose of the product or batteries with regular household waste.

Dieses Symbol zeigt an, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll behandelt werden darf. Stattdessen muss es bei der zuständigen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikaltgeräten abgegeben werden. Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften und entsorgen Sie das Produkt oder die Batterien niemals mit dem normalen Hausmüll.

Este símbolo indica que este producto no se debe tratar como un residuo doméstico. En su lugar, se llevará al punto de recogida correspondiente para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Siga las normativas locales y nunca tire el producto ni las baterías con la basura doméstica común.

Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être traité comme les ordures ménagères. Il doit être déposé au point de collecte applicable au recyclage des équipements électriques et électroniques. Respectez les règles locales et ne jetez jamais le produit ou ses batteries avec les déchets ménagers courants.

Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere trattato come un rifiuto domestico. Dovrà invece essere consegnato presso il punto di raccolta competente per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Seguire le norme locali e non smaltire mai il prodotto o le batterie con i normali rifiuti domestici.

Dit symbool geeft aan dat dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. Het moet worden ingeleverd bij het inzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparatuur. Volg de plaatselijke regels en gooi het product of de batterijen nooit weg met het gewone huishoudelijke afval.

Ten symbol wskazuje, że niniejszego produktu nie wolno wyrzucać z odpadami domowymi. Zamiast tego należy do oddać do odpowiedniego punktu odbioru celem poddania recyklingowi produktów elektrycznych i elektronicznych. Należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami i nie wolno wyrzucać tego produktu ani baterii z normalnymi odpadami domowymi.

Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha aplicável para reciclagem de equipamentos eléctricos e electrónicos. Siga as regras locais e nunca descarte o produto ou as baterias junto com o lixo doméstico comum.

Данный символ указывает, что с изделием запрещается обращаться как с бытовыми отходами. Вместо этого его следует передать в подходящий пункт сбора для вторичной переработки электрического и электронного оборудования. Следуйте местным правилам и никогда не утилизируйте изделие или аккумуляторы с обычными бытовыми отходами.

Bu sembol, ürünün evsel atık olarak değerlendirilmemesi gerektiğini belirtir. Elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüştürülmesi için ilgili toplama noktasına teslim edilmesi gerekir. Yerel kurallara uyun ve ürünü veya pilleri asla normal ev atıklarıyla birlikte atmayın.

Цей символ вказує на те, що цей виріб не має вважатися побутовими відходами. Натомість виріб необхідно здати до відповідного пункту збору та переробки електричного та електронного обладнання. Дотримуйтеся місцевих нормативно-правових актів і ніколи не утилізуйте виріб або акумулятори зі звичайними побутовими відходами.

**Declaration of Conformity | Konformitätserklärung |  
Declaración de conformidad | Déclaration de conformité |  
Dichiarazione di conformità | Conformiteitsverklaring |  
Deklaracja zgodności | Declaração de Conformidade |  
Декларация о соответствии требованиям | Uygunluk  
Beyanı | Заява про відповідність**

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. declares that the product is in compliance with Directive 2014/53/EU, 2011/65/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. erklärt, dass das Produkt mit der Richtlinie 2014/53/EU, 2011/65/EU übereinstimmt. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. declara que el producto cumple con la Directiva 2014/53/UE, 2011/65/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. déclare que le produit est conforme à la directive 2014/53/UE, 2011/65/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. dichiara che il prodotto è conforme alla Direttiva 2014/53/UE, 2011/65/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd., ürünün 2014/53/AB, 2011/65/AB numaralı Direktife uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metnine aşağıdaki internet adresinden ulaşabilirsiniz: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Niniejszym Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. deklaruje, że ten produkt jest zgodny z Dyrektywą 2014/53/UE, 2011/65/UE. Pełny tekst niniejszej deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. declara que o produto está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE, 2011/65/UE. O texto integral da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. заявляет, что данное изделие соответствует Директиве 2014/53/EU, 2011/65/EU. Полный текст декларации о соответствии ЕС можно найти по следующему адресу в сети Интернет: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. verklaart dat het product voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU, 2011/65/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Компанія «Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd.» заявляє, що виріб відповідає Директиві 2014/53/ЄС, 2011/65/ЄС. Повний текст Декларації відповідності ЄС опубліковано за наведеною далі веб-адресою: <https://eu.baseus.com/pages/euro-compliance>

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

## Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 cm between the radiator and your body.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

The following importer is the responsible party.

Company Name: BASEUS TECHNOLOGY (US) INC

Address: 421 S BROOKHURST ST SUITE 1312

ANAHEIM, CA 92804

Telephone: 6145412699

Frequency Range: 110-205kHz, 360kHz

Radiated H-Filed:

110-205kHz: -17.86dBuA/m@10m

360kHz: -29.85dBuA/m@10m

Under normal use of condition, this equipment should be kept a separation distance of at least 20cm between the antenna and the body of the user.



**Warning** Please follow the above safety instructions otherwise it will cause fire, electric shock, damage or other injuries.

|                   |                |
|-------------------|----------------|
| Gancio            | Manuale        |
| PP 5              | PAP 22         |
| Raccolta plastica | Raccolta carta |

|                     |                |
|---------------------|----------------|
| Adesivo di chiusura | Manuale        |
| LDPE 4              | PAP 22         |
| Raccolta plastica   | Raccolta carta |

Manufacturer: Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd.

Add: 2<sup>nd</sup> Floor, Building B, Baseus Intelligence Park, No.2008, Xuegang Rd, Gangtou Community, Bantian Street, Longgang District, Shenzhen

Hotline: +1 800 220 8056 Website: <https://www.baseus.com>

Official After-sales E-mail Address: [care@baseus.com](mailto:care@baseus.com)

Designed by Baseus  
Made in China

PB5382Z-P0A0  
XXXXXXXXXX



Points de collecte sur [www.quefairemedesdechets.fr](http://www.quefairemedesdechets.fr)  
Privilegiez la réparation ou le don de votre appareil !

**FR**  
Cet appareil  
et cordons  
se recyclent



À DÉPOSER  
EN MAGASIN

ou



À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



PAP

Raccolta carta